

Генеральная конференция

GC(48)/20

Date: 15 September 2004

General Distribution

Russian

Original: English

Сорок восьмая очередная сессия

Пункт 6 предварительной повестки дня

(GC(48)/1)

Взносы в Фонд технического сотрудничества на 2005 год

1. 14 сентября 2004 года Совет управляющих рекомендовал установить плановую цифру взносов в Фонд технического сотрудничества на 2005 год в размере 77 500 000 долл. США.
2. Поскольку программа технической помощи Агентства в том, что касается ее подготовки и осуществления, зависит от средств, предоставляемых государствами-членами, ко всем государствам - членам Агентства обращается призыв сделать взносы на уровне, рекомендованном Генеральной конференцией в пункте 2 резолюции GC(V)/RES/100 с поправками, внесенными резолюцией GC(XV)/RES/286, или, по меньшей мере, на уровне степени достижения, рекомендованном Советом управляющих в сентябре 2004 года.
3. В таблице, приведенной в приложении, указана минимальная сумма, которую необходимо внести каждому государству - члену Агентства согласно упомянутым выше резолюциям, а именно, по меньшей мере, ту же долю плановой цифры ФТС в процентах, что и базисная ставка обязательного взноса соответствующего государства-члена на 2005 год.
4. Делегатам, которые не сделали этого, предлагается по возможности скорее сообщить об обязательствах своих правительств сотруднику, который во время пленарных заседаний будет находиться за столом с табличкой "Взносы" (Contributions) в зале пленарных заседаний в Центре "Австрия", а в остальное время - в помещении А-443 на втором этаже.
5. Предполагается, что вопрос об объявленных взносах в ФТС Конференция рассмотрит в рамках пункта 6 предварительной повестки дня. В ходе сессии будут выпускаться ежедневные доклады об объявленных взносах, с тем чтобы участники Конференции были информированы о взятых членами обязательствах. Об общей сумме объявленных взносов на момент окончания Конференции ее участники будут информированы Председателем в соответствии с пунктом 23 предварительной повестки дня.

ПРИЛОЖЕНИЕ

ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ ВЗНОСЫ НАЛИЧНЫМИ В
ФОНД ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА НА 2005 ГОД
ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ ПЛАНОВОЙ ЦИФРЫ 77 500 000 ДОЛЛ. [a]

Государство-член	Базисная ставка 2005 г. % [b]	Сумма долл. США
Австралия	1,536	1 190 400
Австрия	0,829	642 475
Азербайджан	0,005	3 875
Албания	0,005	3 875
Алжир	0,073	56 575
Ангола	0,001	775
Аргентина	0,922	714 550
Армения	0,002	1 550
Афганистан	0,002	1 550
Бангладеш	0,010	7 750
Беларусь	0,017	13 175
Бельгия	1,031	799 025
Бенин	0,002	1 550
Болгария	0,016	12 400
Боливия	0,009	6 975
Босния и Герцеговина	0,003	2 325
Ботсвана	0,012	9 300
Бразилия	1,469	1 138 475
Буркина-Фасо	0,002	1 550
Бывшая югославская Республика Македония	0,006	4 650
Венгрия	0,121	93 775
Венесуэла	0,165	127 875
Вьетнам	0,020	15 500
Габон	0,009	6 975
Гаити	0,003	2 325
Гана	0,004	3 100
Гватемала	0,029	22 475
Германия	8,357	6 476 675
Гондурас	0,005	3 875
Греция	0,511	396 025
Грузия	0,003	2 325
Дания	0,693	537 075
Демократическая Республика Конго	0,003	2 325
Доминиканская Республика	0,034	26 350
Египет	0,116	89 900
Замбия	0,002	1 550
Зимбабве	0,007	5 425
Израиль	0,450	348 750
Индия	0,406	314 650
Индонезия	0,137	106 175
Иордания	0,011	8 525
Ирак	0,015	11 625
Иран, Исламская Республика	0,151	117 025
Ирландия	0,338	261 950
Исландия	0,033	25 575
Испания	2,431	1 884 025
Италия	4,713	3 652 575
Йемен	0,006	4 650
Казахстан	0,024	18 600
Камерун	0,008	6 200

ПРИЛОЖЕНИЕ (продолжение)

ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ ВЗНОСЫ НАЛИЧНЫМИ В
ФОНД ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА НА 2005 ГОД
ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ ПЛАНОВОЙ ЦИФРЫ 77 500 000 ДОЛЛ. [a]

Государство-член	Базисная ставка 2005 г. % [b]	Сумма долл. США
Канада	2,714	2 103 350
Катар	0,062	48 050
Кения	0,009	6 975
Кипр	0,038	29 450
Китай	1,981	1 535 275
Колумбия	0,149	115 475
Корея, Республика	1,733	1 343 075
Коста-Рика	0,029	22 475
Кот-д'Ивуар	0,010	7 750
Куба	0,041	31 775
Кувейт	0,156	120 900
Кыргызская Республика	0,001	775
Латвия	0,014	10 850
Либерия	0,001	775
Ливан	0,023	17 825
Ливийская Арабская Джамахирия	0,127	98 425
Литва	0,023	17 825
Лихтенштейн	0,005	3 875
Люксембург	0,074	57 350
Маврикий	0,011	8 525
Мадагаскар	0,003	2 325
Малайзия	0,196	151 900
Мали	0,002	1 550
Мальта	0,013	10 075
Марокко	0,045	34 875
Маршалловы Острова	0,001	775
Мексика	1,817	1 408 175
Монако	0,003	2 325
Монголия	0,001	775
Мьянма	0,010	7 750
Намбия	0,006	4 650
Нигер	0,001	775
Нигерия	0,040	31 000
Нидерланды	1,630	1 263 250
Никарагуа	0,001	775
Новая Зеландия	0,213	165 075
Норвегия	0,655	507 625
Объединенная Республика Танзания	0,006	4 650
Объединенные Арабские Эмираты	0,227	175 925
Пакистан	0,053	41 075
Панама	0,018	13 950
Парагвай	0,012	9 300
Перу	0,089	68 975
Польша	0,445	344 875
Португалия	0,453	351 075
Республика Молдова	0,001	775
Российская Федерация	1,061	822 275
Румыния	0,058	44 950
Сальвадор	0,021	16 275
Саудовская Аравия	0,688	533 200

ПРИЛОЖЕНИЕ (продолжение)

ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ ВЗНОСЫ НАЛИЧНЫМИ В
ФОНД ТЕХНИЧЕСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА НА 2005 ГОД
ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ ПЛАНОВОЙ ЦИФРЫ 77 500 000 ДОЛЛ. [a]

Государство-член	Базисная ставка 2005 г. % [b]	Сумма долл. США
Святейший Престол	0,001	775
Сейшельские Острова	0,002	1 550
Сенегал	0,005	3 875
Сербия и Черногория	0,018	13 950
Сингапур	0,374	289 850
Сирийская Арабская Республика	0,037	28 675
Словакия	0,049	37 975
Словения	0,079	61 225
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	5,911	4 581 025
Соединенные Штаты Америки	25,000	19 375 000
Судан	0,008	6 200
Сьерра-Леоне	0,001	775
Таджикистан	0,001	775
Таиланд	0,202	156 550
Тунис	0,031	24 025
Турция	0,359	278 225
Уганда	0,006	4 650
Узбекистан	0,013	10 075
Украина	0,038	29 450
Уругвай	0,046	35 650
Филиппины	0,092	71 300
Финляндия	0,514	398 350
Франция	5,817	4 508 175
Хорватия	0,036	27 900
Центральноафриканская Республика	0,001	775
Чешская Республика	0,176	136 400
Чили	0,215	166 625
Швейцария	1,155	895 125
Швеция	0,963	746 325
Шри-Ланка	0,016	12 400
Эквадор	0,018	13 950
Эритрея	0,001	775
Эстония	0,012	9 300
Эфиопия	0,004	3 100
Южная Африка	0,282	218 550
Ямайка	0,008	6 200
Япония	18,782	14 556 050
ВСЕГО	100,000	77 500 000

[a] Плановая цифра подлежит утверждению Генеральной конференцией.

[b] При условии утверждения базисных ставок Генеральной конференцией.